

 Transport Canada / Transports Canada		PROTECTED "A" (WHEN COMPLETED) PROTÉGÉ "A" (LORSQUE REMPLI)	
APPLICATION FOR TRANSPORTATION SECURITY CLEARANCE		DEMANDE D'HABILITATION DE SÉCURITÉ EN MATIÈRE DE TRANSPORT	
Type of application - Type de demande	Transportation facility / Enrolment site - Installation de transport / Point d'inscription	Applicant's Pass ID / Numéro d'identification de la passe du demandeur	File No. - N° de référence
Applicant's surname - Nom de famille du demandeur	Applicant's given name(s) - Prénom(s) du demandeur	Date of birth (yyyy-mm-dd) Date de naissance (aaaa-mm-jj)	
PART - PARTIE A - REQUESTING AUTHORITY - AGENT DEMANDEUR			
I, the undersigned certify that the person named above requires or will require a security clearance for the following reason(s):		Je, soussigné(e), certifie que la personne dont le nom est précisé ci-dessus est demandeur d'une habilitation de sécurité pour la/les raison(s) suivante(s).	
Print name - Nom imprimé	Name of company's Signing Authority	Reason - Raison	Employment
Applicant's current or proposed occupation - Poste actuel ou proposé du demandeur	Job title of applicant		
Applicant's current or proposed sponsor - Parrain actuel ou proposé du demandeur	Name of company		
Current or proposed sponsor address - Adresse actuelle ou proposée du parrain	Address of company		
Signature of authorized official - Signature de l'agent autorisé		Signature of company's Signing Authority	
PART - PARTIE B - ENROLMENT OFFICIAL - AGENT D'INSCRIPTION			
I, the undersigned, am responsible for taking fingerprints and hereby certify that at the time of taking the fingerprints of the applicant named above, I confirmed the applicant's identity by requesting a valid photo-bearing identification.		Je, soussigné(e), responsable de la prise des empreintes digitales, certifie par les présentes qu'au moment de prendre les empreintes digitales du demandeur susnommé, j'ai confirmé son l'identité en demandant une pièce d'identité valide munie d'une photographie.	
Signature of enrolment official - Signature de l'agent d'inscription			

Date Modified: 2012-03-21

Surname - Nom de famille		Date of Birth - Date de naissance		PROTECTED "A" (WHEN COMPLETED) PROTÉGÉ "A" (LORSQUE REMPLI)	
PART - PARTIE C - APPLICANT - DEMANDEUR					
1. Surname - Nom		2. All given name(s) (no initials) - Tous les prénom(s) (pas d'initiales) All given names		3. Usual given name used - Prénom usuel utilisé First name used - Not a nickname	
4. Date of Birth - Date de naissance		5. Surname at birth - Nom à la naissance		6. All other names used - Tout autres noms utilisés	
Indicate any change of name - Indiquer tout changement de nom					
7. From - De Surname - Nom Given Name (s) Prénom(s)			8. To - À Surname - Nom Given name(s) - Prénom(s)		9. Date of change - Date du changement
10. Municipality, Province/State and Country where name change granted - Municipalité, province/état et pays où le changement de nom a été accordé In centimetres In kilograms				11. Method (by what authority / reason) - Méthode (autorisation / raison)	
12. Gender - Sexe	13. Height - Taille In centimetres	14. Weight - Poids In kilograms	15. Hair color - Couleur des cheveux	16. Eye color - Couleur des yeux	
17. Were you born in Canada? - Êtes-vous né(e) au Canada?					
If Yes - Si Oui					
18. Birth Certificate No. or Registration No. - N° du Certificat de naissance ou d'immatriculation Registration number		19. Province of Issue - Province de délivrance		20. Municipality and province of birth - Municipalité et province de naissance	
If No - Si Non					
21. Municipality and Country of Birth - Municipalité et pays de naissance		21c. Present Nationality - Nationalité actuelle		22. Port of Entry - Point d'entrée	23. Date of Entry - Date d'entrée
24. If naturalized Canadian give: - Si vous êtes citoyen naturalisé donnez: Certificate No. - N° du certificat				25. Date of issue - Date de délivrance	
26. If you are not a naturalized Canadian: - Si vous n'êtes pas un citoyen naturalisé : Other Certificate Numbers: (can include: Permanent Resident, Immigration, etc.) - Autre numéro de certificat : (notamment résident permanent, etc.)			27. Date of issue - Date de délivrance		27b. Expiry Date - Date d'expiration

Surname - Nom de famille	Date of Birth - Date de naissance	PROTECTED "A" (WHEN COMPLETED) PROTÉGÉ "A" (LORSQUE REMPLI)
PART - PARTIE C - APPLICANT (continued) - DEMANDEUR (suite)		
28. Do you possess a passport? - Possédez-vous un passeport valide?		
If Yes - Si oui		
29. Country of Issue - Pays de délivrance	30. Passport No. - N° de passeport	31. Date of Expiry - Date d'expiration
Note: Bring original of your Birth Certificate / Immigration / Citizenship Documents / Passport	Nota: Apportez l'original de votre Certificat de naissance / Document d'immigration / Citoyenneté / Passeport	
32. Did you ever attend a post secondary institution? - Avez-vous déjà fréquenté un établissement post secondaire?		Initials - Initiales
If Yes - Si oui		
33. Name and address of institution(s) - Nom et l'adresse de/des établissement(s)	From - De Y-A M	To - À Y-A M
<div style="border: 1px solid red; padding: 5px; display: inline-block;"> Must include even if school was outside of Canada </div>		
34. Have you ever been convicted in Canada or elsewhere of an offence for which you have not been granted a pardon? Avez-vous déjà été condamné d'une infraction criminelle au Canada ou ailleurs pour laquelle vous n'avez pas été gracié(e)?		Initials - Initiales

Surname - Nom de famille	Date of Birth - Date de naissance	PROTECTED "A" (WHEN COMPLETED) PROTÉGÉ "A" (LORSQUE REMPLI)
--------------------------	-----------------------------------	--

PART - PARTIE C - APPLICANT (continued) - DEMANDEUR (suite)

35. Addresses of all locations where you have resided during the last five (5) years? Adresses de tous les lieux où vous avez résidé au cours des cinq (5) dernières années?

Street No. N° de rue	Street name Nom de rue	Apt. No N° de l'app.	Municipality, Province, Country Municipalité, Province, Pays	Postal code Code postal	From - De Y-A M	To - À Y-A M
1234	56 Ave NW		Edmonton, Alberta Canada	T6L 2R4	2014 05	Present
61	Oak St.	204	Devon, Alberta, Canada	T9G 2L3	2011 05	2014 05
Must include all addresses within the last five years, even if they are outside of Canada.						

36. What have you been doing for the last five years? - school, employment, unemployment, etc. Qu'avez-vous fait au cours des cinq dernières années? - école, emploi, chômage, etc.

Employer, school, etc. Employeur, école, etc.	Type	Street address Rue et numéro	Municipality, Province, Country Municipalité, Province, Pays	From - De Y-A M	To - À Y-A M
Edmonton Airports	W	1 1000 Airport Road	Edmonton Int'l Airport, Alberta, Canada	2016 05	Present
Wal Mart	W	6110 Currents Dr. NW	Edmonton, Alberta, Canada	2014 05	2016-04
Unemployed	W	#204 61 Oak St.	Devon, Alberta, Canada	2013 12	2014-05
Florida Pizza	W	17 Athabasca Dr.	Devon, Alberta, Canada	2011 05	2013-12

Must provide all activities for the last 5 years (employment, school or unemployment). If not working or attending school then an entry for unemployment needs to be added. Work and school can overlap each other but unemployment cannot overlap anything.

Surname - Nom de famille		Date of Birth - Date de naissance		PROTECTED "A" (WHEN COMPLETED) PROTÉGÉ "A" (LORSQUE REMPLI)	
PART - PARTIE C - APPLICANT (continued) - DEMANDEUR (suite)					
37. Travel - Déplacement List countries visited within the last five years (for a period exceeding 90 days) outside Canada or the United States, excluding travel for government business. - Dresser la liste des pays que vous avez visités au cours des cinq dernières années (périodes plus de 90 jours), sauf les voyages effectués pour affaires gouvernementales.					
Country - Pays		Purpose - Raison		From - De Y-A M	
To - À Y-A M					
PART - PARTIE D - SPOUSAL INFORMATION - RENSEIGNEMENTS SUR LE/LA CONJOINT(E)					
1. Current Status - Situation actuelle			2. Date of Event (other than single) - Date de l'évènement (autre que célibataire)		
Include current and former spouse(s) and common-law partner(s) for the past five years. If a person is deceased, date of death must be shown. If Single within the last five years, previous information is not required			Inscrivez le nom du/de la conjoint(e)/de fait actuel(le) et des anciens(nes) conjoint(es)/de fait, pour les cinq dernières années. Si la personne est décédée, indiquez la date du décès. Si célibataire durant les cinq dernières années, l'information n'est pas requise		
CURRENT SPOUSE/Common-LAW PARTNER: - NOM DU/DE LA CONJOINT(E) LÉGITIME/DE FAIT ACTUEL (LE) :					
3. Surname of current spouse/common-law partner - Nom de famille du/de la conjoint(e) légitime/de fait actuel(le)			4. Full given name(s) - Prénom(s) au complet		5. Maiden name (if applicable) - Nom de jeune fille (au besoin)
6. Gender - Sexe		7. Date of Birth - Date de naissance		8. Date of Death (if applicable) - Date de décès (au besoin)	
9. Present address (if different from applicant's) - Adresse actuelle (si différente du demandeur)					

Surname - Nom de famille	Date of Birth - Date de naissance	PROTECTED "A" (WHEN COMPLETED) PROTÉGÉ "A" (LORSQUE REMPLI)
PART - PARTIE D - SPOUSAL INFORMATION (continued) - RENSEIGNEMENTS SUR LE/LA CONJOINT(E) (suite)		
10. Was your current spouse/common-law partner born in Canada? - Le/La conjoint(e) légitime/de fait actuel(le) est-il/elle né(e) au Canada?		
If Yes - Si Oui		
11. Municipality and province of birth - Municipalité et province de la naissance	12. Birth Certificate No. or Registration No. - N° du Certificat de naissance ou d'immatriculation	13. Province of issue - Province de délivrance
If No - Si Non		
14. Municipality and Country of Birth - Municipalité et pays de naissance	14c. Birth Certificate No. or Registration No. - N° du Certificat de naissance ou d'immatriculation	
15. Port of Entry - Point d'entrée	16. Date of Entry - Date d'entrée	17. Present Nationality - Nationalité actuelle
FORMER SPOUSE/COMMON-LAW PARTNER (where applicable) (during the last five (5) years): - ANCIEN(NE) ÉPOUX(SE)/CONJOINT(E) DE FAIT (au besoin) (durant les cinq (5) dernières années) :		
18. Surname of former spouse/common-law partner - Nom de l'ancien(ne) conjoint(e) légitime/de fait	19. Maiden name (if applicable) - Nom de jeune fille (au besoin)	20. Full given name(s) - Prénom(s) au complet
21. Gender - Sexe		22. Date of Birth - Date de naissance
23. Municipality / province and country of birth - Municipalité / province et pays de naissance		24. Date of Death (if applicable) - Date de décès (au besoin)
25. Present address, if known - Adresse actuelle, si connue		
The following reasons have been provided for the missing information / Les raisons suivantes ont été fournies relativement à l'information manquante:		

Surname - Nom de famille		Date of Birth - Date de naissance	PROTECTED "A" (WHEN COMPLETED) PROTÉGÉ "A" (LORSQUE REMPLI)	
PART - PARTIE E - CONSENT AND CERTIFICATION - CONSENTEMENT ET CERTIFICATION				
Providing misleading or false information on this application may result in a refusal or cancellation of the security clearance.		Fournir des renseignements faux ou trompeurs sur cette demande peut entraîner le refus ou l'annulation de l'habilitation de sécurité.		
Initials - Initiales :				
<p>Consent may only be given by an individual who has reached the age of majority. Where an applicant is a minor, the signature of a parent, guardian or tutor is mandatory. (See last page for information on the age of majority).</p> <p>For security clearance purposes under section 4.8 of the Aeronautics Act and the Transportation Security Clearance Program for airport workers and pursuant to Part 5 of the Marine Transportation Security Regulations for maritime facilities workers (hereinafter "security clearance purposes"), I consent to the disclosure by Transport Canada of any and all information provided by me in support of this application to the Royal Canadian Mounted Police, the Canadian Security Intelligence Service, Citizenship and Immigration Canada and any law enforcement agencies, such as any Canadian police force. Without limiting the generality of the foregoing, this includes information relating to my date of birth, education, residential history, employment history, and immigration and citizenship status in Canada. I also consent to the disclosure and use of my fingerprints and facial images for identification purposes.</p> <p>I further authorize Transport Canada to seek, verify, assess, collect and retain any and all information relevant to this security clearance application, including information in my criminal record and any other information contained in law enforcement records, including information gathered for law enforcement purposes and information regarding my immigration and citizenship status, as well as any and all information that will facilitate the conduct of a security assessment.</p> <p>I further authorize any and all Canadian or foreign law enforcement agency — such as any Canadian or foreign police force, — or any person or organization, whether public, parapublic private or governmental to check, and release to Transport Canada or the RCMP, all of my criminal history, charges, court orders and any other information concerning me contained in any accessible records and databases under their control. I understand that this consent also authorizes any Canadian or foreign law enforcement agency — such as any Canadian or foreign police force, — or any person or organization, whether public, parapublic private or governmental to release to Transport Canada or the RCMP any information enabling investigation of my associates and thus enabling determination of whether I am of good character. For this same purpose, I give the RCMP permission to release to Transport Canada, in whole or in part, the information it has collected during my security assessment.</p> <p>This consent is given solely for security clearance purposes. Unless withdrawn by me with notification in writing to Transport Canada, this consent shall remain valid for conducting all the necessary verifications, assessments or investigations specified above, and any subsequent verification or update.</p> <p>I certify that all the information set out by me in this application for a security clearance, including any supporting documentation, is true and correct to the best of my knowledge and belief.</p>		<p>Le consentement ne peut être donné que par une personne ayant atteint l'âge de la majorité. Dans les cas où le demandeur est encore mineur, la signature d'un parent, d'un titulaire ou du tuteur est obligatoire (consulter la dernière page pour obtenir davantage de renseignements à propos de l'âge de la majorité).</p> <p>Aux fins de l'habilitation de sécurité, en vertu de l'article 4.8 de la Loi sur l'aéronautique et du Programme d'habilitation de sécurité en matière de transports (PHST) destiné aux travailleurs aéroportuaires et conformément à la partie 5 du Règlement sur la sûreté du transport maritime (RSTM) à l'intention des employés des installations maritimes (ci-après «aux fins de l'habilitation de sécurité»), je consens à ce que tous les renseignements que j'aurai fournis à l'appui de cette demande soient divulgués par Transports Canada (TC) à la Gendarmerie royale du Canada (GRC), au Service canadien du renseignement de sécurité (SCRS), à Citoyenneté et Immigration Canada (CIC) et aux organismes d'application de la loi, tel tout corps de police canadien. Sans que soit limitée la généralité de ce qui précède, cela inclut les renseignements sur ma date de naissance, ma scolarité, mes anciens lieux de résidence, mes antécédents professionnels ainsi que mon statut d'immigrant et de citoyen au Canada. Je consens également à ce que mes empreintes digitales et mon image faciale soient divulguées et utilisées aux fins d'identification.</p> <p>De même, j'autorise Transports Canada à obtenir, vérifier, évaluer, recueillir, et à conserver toute information relative à cette demande d'habilitation de sécurité, y compris celle contenue dans mon casier judiciaire ainsi que tout autre renseignements inscrits dans des dossiers d'exécution de la loi, notamment ceux recueillis dans le cadre de l'application de la loi, ceux relatifs à mon statut d'immigrant et de citoyen ainsi que toute information qui facilitera une évaluation de sécurité.</p> <p>De plus, je consens à ce que tout organisme d'application de la loi canadien ou étranger — tel tout corps de police canadien ou étranger, — ou toute personne, tout organisme public, parapublic, privé ou gouvernemental, vérifie et transmette à Transports Canada ou à la GRC tous mes antécédent(s) judiciaire(s), mise(s) en accusation, ordonnance(s) judiciaire(s) et tout autre(s) renseignement(s) me concernant contenus dans tous les dossiers et banques de données accessibles et sous leur contrôle. Je comprends que le présent consentement autorise également tout organisme d'application de la loi canadien ou étranger — tel tout corps de police canadien ou étranger, — ou toute personne, tout organisme public, parapublic, privé ou gouvernemental, à transmettre à Transports Canada ou à la GRC tout renseignement permettant de faire enquête sur mes fréquentations et, par le fait même, de vérifier si je suis de bonnes mœurs. Au même effet, je consens à ce que la GRC transmette à Transports Canada en tout, ou en partie, les renseignements qu'elle aura recueillis dans le cadre de mon évaluation de sécurité. Ce consentement n'est donné qu'aux fins de l'habilitation de sécurité. À moins que je le retire et que Transports Canada en soit informé par écrit, mon consentement restera valide le temps que soient réalisées toutes les vérifications, les évaluations ou les enquêtes nécessaires précisées précédemment, y compris toute vérification ou mise à jour subséquentes.</p> <p>Je confirme qu'au meilleur de ma connaissance et de ma croyance tous les renseignements que j'ai donnés dans cette demande d'habilitation de sécurité, y compris tous les documents fournis à l'appui, sont véridiques et exacts.</p> <p>Je confirme qu'au meilleur de ma connaissance et de ma croyance tous les renseignements que j'ai donnés dans cette demande d'habilitation de sécurité, y compris tous les documents fournis à l'appui, sont véridiques et exacts.</p>		
Applicant's signature - Signature du demandeur		Phone number of employer not your cell phone	Signature Date - Date de signature Y-A / M / D-J	
Home telephone - Téléphone domicile	Work telephone - Téléphone travail	Email - Adresse électronique	Language of preference - Langue de préférence	
I am the parent, guardian or tutor (within the meaning of the Civil Code of Québec) of the applicant.		Je suis le parent ou le tuteur (au sens du code civil du Québec) du demandeur.		
Name - Nom		Signature	Signature Date - Date de signature Y-A / M / D-J	

Surname - Nom de famille	Date of Birth - Date de naissance	PROTECTED "A" (WHEN COMPLETED) PROTÉGÉ "A" (LORSQUE REMPLI)
PART - PARTIE E - CONSENT AND CERTIFICATION (continued) - CONSENTEMENT ET CERTIFICATION (suite)		
<p>For applicants who have resided outside Canada during the last five (5) years or for those who have travelled outside of Canada or the United States for more than 90 days (excluding business travel) during the last five (5) years.</p> <p>Have you resided outside of Canada or travelled outside of Canada or the United States for more than 90 days during the last five (5) years?</p>	<p>Les demandeurs qui ont résidé à l'étranger pendant les cinq (5) dernières années ou ceux qui ont voyagé à l'extérieur du Canada ou des États-Unis pendant plus de 90 jours (mis à part les voyages d'affaires) au cours des cinq (5) dernières années.</p> <p>Avez-vous résidé à l'étranger ou voyagé à l'extérieur du Canada ou des États-Unis pendant plus de 90 jours au cours des cinq (5) dernières années?</p>	
<input type="radio"/> Yes - Oui <input type="radio"/> No - Non	Initials - Initiales :	
<p>Consent to allow Transport Canada to disclose personal information to government of foreign states.</p> <p>I, the undersigned, do authorize Transport Canada to disclose to the government of foreign states where I have resided or traveled during the past five (5) years, the personal information I have provided in this application and that resulting from the checks and verifications for the purpose of verifying the information that concerns me.</p>	<p>Consentement à permettre à Transports Canada de divulguer des renseignements personnels aux gouvernements des états étrangers.</p> <p>Je, soussigné(e), autorise Transports Canada à divulguer aux gouvernements des états étrangers où j'ai résidé ou voyagé au cours des cinq (5) dernières années, les renseignements personnels que j'ai fournis dans la présente demande et ceux recueillis lors de vérifications, dans le but de vérifier les renseignements qui me concernent.</p>	
<p>Refusal to consent to allow Transport Canada to disclose personal information to government of foreign states.</p> <p>I understand that a refusal to grant my consent may result in Transport Canada's inability to ensure that the information I have provided is verifiable and reliable and further inability to establish the risk I may pose to the aviation or marine security. In the event Transport Canada is unable to ensure the information I have provided is verifiable and reliable, I understand that I will not be granted a security clearance.</p>	<p>Refus du consentement à permettre à Transports Canada de divulguer des renseignements personnels aux gouvernements des états étrangers.</p> <p>Je comprends qu'en refusant d'accorder mon consentement, il se peut que Transports Canada soit dans l'incapacité de s'assurer que les renseignements que j'ai fournis sont fiables et vérifiables et en outre d'établir le risque que je pourrais constituer pour la sûreté aérienne ou maritime. Dans le cas où Transports Canada est incapable de s'assurer que les renseignements que j'ai fournis sont fiables et vérifiables, je comprends que l'habilitation de sécurité ne me sera pas accordée.</p>	
<p>_____ Signature</p>	<p>_____ Signature Date - Date de signature Y-A / M / D-J</p>	

<p>PRIVACY ACT STATEMENT</p> <p>The information you provide on this form is required by Transport Canada for security clearance purposes related to airports and marine facilities. Transport Canada will conduct all the necessary verifications, specified checks, and assessments and/or verifications, including any subsequent required verifications, as well as any requirements for updates. The personal information is collected under the authority of subsection 4.8 of the Aeronautics Act or Part 5 of the Marine Transportation Security Regulations. The completion of this form is mandatory so that Transport Canada is able to conduct the required checks and verifications. A refusal to provide the information will disqualify the application.</p> <p>The personal information collected by or on behalf of Transport Canada will be disclosed to the Royal Canadian Mounted Police (RCMP) to conduct a criminal activity check, if applicable, to the FBI to conduct a criminal activity check in the United States; the Canadian Security Intelligence Service (CSIS) to conduct a CSIS indices check and, if necessary, a CSIS security assessment; and Citizenship and Immigration Canada (CIC) to verify immigration and citizenship status. Without limiting the generality of the foregoing, if applicable, Transport Canada may also verify whether there is a pattern of lost or stolen passports, and may also conduct verifications with other federal government institutions, governments, foreign states, schools, previous or current landlords or employers to ensure the information provided concerning residency, employment, school or travel outside of Canada is accurate.</p> <p>The information will be retained for two years after the employee's departure or after the security clearance is expired, refused, suspended or cancelled and then destroyed. Applications that are not approved will be retained for two years after the last administrative action and then destroyed. Under the Privacy Act, you have the right of access to and protection of your personal information. Your personal information will be held in the Department's Personal Information Bank entitled Transportation Security Clearance Program (bank number DOT PPU 093). Instructions for obtaining your personal information are provided in Info Source, a copy of which is available in major public and academic libraries or on line at http://www.infosource.gc.ca.</p>	<p>ÉNONCÉ SUR LA PROTECTION DES RENSEIGNEMENTS PERSONNELS</p> <p>Transports Canada a besoin des renseignements que vous fournissez sur le présent formulaire à des fins d'habilitation de sécurité pour les infrastructures aéroportuaires et portuaires. Transports Canada effectuera toutes les vérifications, les contrôles et les évaluations nécessaires, ce qui comprend toute vérification ou mise à jour subséquente. Les renseignements personnels sont recueillis en application du paragraphe 4.8 de la Loi sur l'aéronautique ou la partie 5 du Règlement sur le transport maritime. Il est obligatoire de remplir le présent formulaire afin que Transports Canada puisse effectuer les vérifications et les contrôles nécessaires. Le refus de fournir les renseignements demandés entraînera le rejet de la demande.</p> <p>Les renseignements personnels recueillis par Transports Canada ou en son nom seront communiqués à la Gendarmerie royale du Canada (GRC) afin qu'elle puisse procéder à une vérification de l'activité criminelle. Au besoin, ils pourront également être transmis au FBI afin qu'il puisse effectuer une vérification de l'activité criminelle aux États-Unis, au Service canadien du renseignement de sécurité (SCRS) pour que celui-ci vérifie ses fichiers et effectue au besoin une vérification de sécurité, et à Citoyenneté et Immigration Canada (CIC) afin que ce ministère effectue une vérification du statut d'immigration et de citoyenneté du demandeur. Sans limiter le caractère général de ce qui précède, Transports Canada peut, au besoin, vérifier si le demandeur a tendance à perdre ou à se faire voler son passeport. Transports Canada peut également effectuer des vérifications auprès des institutions gouvernementales fédérales, gouvernements, des États étrangers, des écoles, des locateurs et des employeurs précédents et actuels afin de s'assurer de l'exactitude des renseignements relatifs au lieu de résidence, à l'emploi, aux études et aux déplacements à l'extérieur du Canada.</p> <p>Les renseignements seront conservés pendant deux ans après le départ de l'employé ou l'expiration, le refus, la suspension ou l'annulation de l'habilitation de sécurité, après quoi ils seront détruits. Les demandes qui ne sont pas approuvées seront conservées pendant deux ans après la dernière mesure administrative, après quoi elles seront détruites. En vertu de la Loi sur la protection des renseignements personnels, vous avez le droit à l'accès et à la protection de vos renseignements personnels. Vos renseignements personnels seront conservés dans le fichier de renseignements personnels autorisé du programme d'habilitation de sécurité du Ministère (no de fichier DOT PPU 093). Les instructions à suivre pour avoir accès à vos renseignements personnels sont fournies dans Info Source, que vous trouverez dans les grandes bibliothèques et dans les bibliothèques universitaires, ou encore en ligne à l'adresse suivante : http://www.infosource.gc.ca.</p>
<p>The age of majority is: 19 years - NL, NB, NS, BC, YT, NU and NT 18 years - PE, QC, ON, MB, SK and AB</p>	<p>L'âge de la majorité est : 19 ans - NL, NB, NS, BC, YT, NU et NT 18 ans - PE, QC, ON, MB, SK et AB</p>